

www.BibleForChildren.org

Matthew 1



Si kada ni Elisabet e too iiana sulia oono fe sinali e sui, a God ka oodua mai ensel Gebriel fuana tee maefera i Galili da alangia ana i Nasaret. Nia e ngalia mai si faarongoa fuana tee haari na da baetona fuana wane na hatana a Josef eeri ka aadea. A Josef e lea mai faasia na kwalafaa a David na aaofia. Na hatana haari nae ni Mary.



Sui na ensel ka bae lau urii fuana,
<<Mary ae, langi osi mou, sulia God e
rakediana asiana fuamu. Aena
nana tara oko iiana, ma oko
faafutaa tee wela wane, ma oko
alangia ana Jesus. Ma na
babaitaa nia tara ka tasa ana
wane gi sui, ma daka alangi nia ana
Wela a God mai i langi liu. A Lord
God ka falea nia ka Aaofia iilingia
koo nia a David. Ma nia ka too ana
aaofialaa fuagera Jiu gi na

kwafafuta ana Jakob totoo firi,
ma na Initooa nia ka langi si sui!>>



Ma ni Mary ka bae urii fuana ensel nae,
<<I nau ku haari ua go agu urii naa.
Tara na baea naa gi o haeda fuagu
na tara ka mamana utaa?>> Ma na
ensel e oolisia ka urii, <<Na
Aanoedoo Aabu na tara ka
sifo mai faafi oe, ma
na mamanaa God ka
too fai oe. Aena nana
na Wela Aabu naa,
tara daka alangi nia
ana na Wela a



God.>>



Ana si kada nae, ni Mary ka aade aagau, ma ka lea ali'ali naa uria tee fera to'ou i tolo ana bali lolofaa i Judea. Kada nia e dao, nia ka ruu i luma a Sekaraea, ma ka bae kwaiofeia fuana ni Elisabet. Ma si kada ni Elisabet e rongoa na baelana ni Mary, na wela nae i nia e iiana ana ka gelo i rakena.



Ma na Aanoedoo Aabu ka fungulia ni
Elisabet, ma nia ka bae baita ma ka urii,
<<Na oilakea fuamu liufia na geni gi sui, ma
ka oilakea laugo fuana na
wela na o iiana ana.>>



Na futalana mai a Jesus Christ e urii: Si kada gera aalu faafia ni Mary na tee nia a Jesus fuana a Josef, ma e langi daaro si too oogu ua, ni Mary ka haitamana nia e iiana naa sulia na Aanoedoo Aabu. Ma a Josef, na wane na da aalu faafia fuana, nia ka manata uria ka lugatai nia, sulia ni nia na wane o'olo. Sui ka oote nia ana faa'idalana, ma ka manata uria ka lugatai aagwalaa ana.



Sui si kada nia e manata ua go ana sulia si doo nae gi,
na ensel a Lord e faatai fuana i laona teo bolelaa ka urii,
<<Josef ae, oe wane ana aebara a David, osi mou ana
aadelana ni Mary uria na afe oe. Sulia
ni nia e iiana sulia na Aanoedoo Aabu.
Ma nia tara ka faafutaa tee wela wane,
ma ni oe oko alangia ana a Jesus (na
malutana <Faamouri>), sulia ni nia
tara ka faamouria na
tooa nia gi faasia
na



aade ta'alaa gera gi.>>



Ma si kada a Josef e aada, nia ka ili naa sulia si doo nae gi na ensel a Lord e haeda fuana. Ma nia ka aadea ni Mary. Sui taa, daaro si too oogu ua go lea ka dao ana si kada ni Mary e faafutaa tee wela wane. Ma a Josef ka alangia ana a Jesus.



Ana si kada nae, na wane initoo ana fera baita i Rom na hatana a Ogastas, nia e aalua si kwaieresia fuana tooa gi sui, eeri daka lea i fera koo gera gi uria na kedelana hatada. Ma na tooa gi sui go daka lea



uria na kedelana hatada, tee wane uria aefera nia, ma tee wane uria aefera nia.



Ma na tooa gi sui go daka lea uria na kedelana hatada,
tee wane uria aefera nia, ma tee wane uria aefera nia.

Ma a Josef e lea laugo mai
faasia na fera nia i Nasaret
ana lolofaa i Galili, ma ka
lea fuana lolofaa i
Judea uria na



aefera a
David na Aaofia
na gera alangia ana
i Betlehem, sulia a Josef
nia na wane ana kwalafaa a David.



A Josef e lea uria na kedelana na hatana fai nia ni Mary,
na geni baa da aalu faafia fuana. Ma ana si kada nae, ni
Mary e iiana naa.



Ma ana si kada daaro
too i Betlehem, i nia e
aade aagau uria
faafutalaa naa.



Ma nia ka faafuta na wela wane uulunao nia, ma ka afua
ana si maku gi, ma ka faateoa i laona si lifu ni hangoni
bulumakau, sulia daaro too go
adaaro i laona babala fuana doo
fai ae gi, sulia e
langi ta luma
eeri daaro
ka too
ana.



Ma na ensel a God ka faatai fuada, ma na raralana a
God ka talafi gera, ma gera ka mou asianaa. Haia, na
tooa da aadasulia sipsip gi, gera da
too garangia laugo na fera
nae, ma
gera ka
aadasulia na
sipsip gera
gi i lao rodo.



Ma na ensel nae ka bae urii fuada, <<Langi musu mou.
Sulia nau ku ngalia mai faarongolaa diana na e
faaeleele asianaa fuana na iimola gi
sui. Sulia tara'ena na

Faamouria
gamu e futa
i laona
aefera a
David, ma i

nia na
Christ na
Lord.>>



<<Ma na mamalafooa fuagamu e urii: Tara muka rikia tee wela bibiu na da afua ana maku gi ma ka teo ana si lifu ni hangoni bulumakau.>>



Ma ana si kada nae, molee ensel faasia i langi da faatai
ma daka silia a God daka urii, <<Na
initooa fuana a God i langi, ma na
fanualama fuana tooa gi i



aano na God e
rakediana
fuada.>>



I buira na ensel gi da ooli naa fui langi, na wane
aadasuli sipsip nae gi da faarai kwailiu fuada daka urii,
<<Golu lea fasi uria i Betlehem eeri golu ka rikia fasi si
doo naa gi naa a God e bae sulia
fuagolu.>>



Ma gera ka lea ali'ali, ma daka daotoona ni Mary fai nia a Josef, ma daka rikia na wela bibiu na e teo ana si lifu ni hangoni bulumakau. Ma si kada gera riki nia, gera ka faataloa naa si doo nae gi na ensel e haea fuada sulia na wela naa.



Ana si kada a Herod
e aaofia ana naa, a
Jesus ka futa i
Betlehem, na fera i
laona na lolofaa i
Judea.

Ma e langi si tau go i buira, teni
wane gi faasia i taelana hato na da
haitamana na bubulu gi, gera ka
dao mai i laona na fera baita i
Jerusalem.



Ma gera ka ledi ma
daka urii, <<Nia fai
na wela baa e futa
ma tara ka hau ana
aaofia gera na
Jiu gi Sulia si
kada

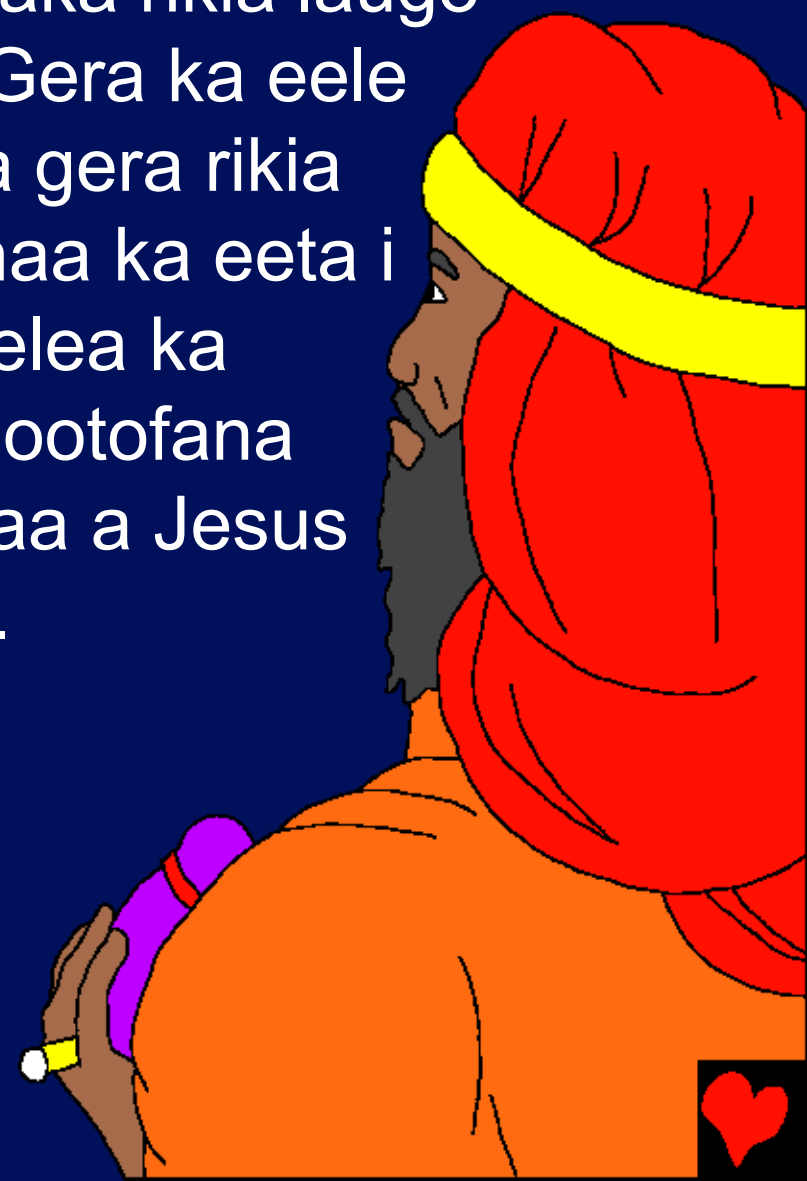
gemelu too ua mai i taelana
hato, melu ka rikia naa fe bubulu
ana na mamalafooa ana fotalana
mai, ma melu ka lea mai uria na
boururulaa usia.>>



Ma a Herod ka soea mai na
wane dao nae gi faasia
taelana hato uria na bae
aagwalaa, ma ka daotoona
si kada taa na da rikia ana
fe bubulu baa. Ma nia ka
oodu gera kou fui Betlehem,
ka bae urii, <<Molu lea, molu
ka nani tatangai uria na wela
naa. Ma lea molu ka daotoona,
molu ka faarongo nau
mai, eeri ni nau
laugo kuka
lea uria
boururulaa
usia.>>



Ma i buira a Herod e bae urinae sui, gera ka lea na ada.
Ma ana si kada gera dao sulia na tala, gera ka
rikia lau fe bubulu baa daka rikia laugo
mai i taelana hato. Gera ka eelee
asianaa ana si kada gera rikia
ana. Ma fe bubulu naa ka eeta i
nao ada lelea ka
mamalo i ootofana
na gula baa a Jesus
e teo ana.



Gera ruu i luma, ma daka rikia na wela fai nia ni tee nia ni Mary. Gera boururu usia na wela nae, ma daka ifingia na wai gera gi, ma daka falea si falelaa gi fuana: si malefo, ma na ai initoo na hasuna e moko diana, ma na gwai moko diana gi. Sui gera ka ooli na ada sulia ta tala e'ete uria fera gera, sulia a God ka bae fifii fuada i laona teo bolelaa, ma ka haea langi dasi ooli lau siana a Herod.



Ma i buira na wane nae gi da
ooli na ada fui fera gera, na
ensel a Lord ka faatai fuana a
Josef i laona na teo bolelaa,
ma ka bae urii, <<Josef ae, o
tatae, oko ngalia na wela
naa fai nia ni tee nia,
molu ka tafi uria i Ejipt,
ma molu ka too mai i
seenae lea ka



dao ana si kada nau ku
haea molu ka ooli lau mai.>>



<<Sulia a Herod e nani uria na wela naa eeri ka haungia ana.>> Ma a Josef e tatae ma ka ngalia na wela fai nia ni tee nia ni Mary, ma daalu ka lea laona rodo uria maefera i Ejipt. Ma gera too i seenae lea a Herod ka mae. Si doo nae e faamamanaa si

taa baa a Lord e haea fuana na profet baa ka bae urii, <<I nau ku soea mai na Wela nau faasia i Ejipt.>>



Ma si kada Herod na aaofia e haitamana wane nae gi na da lea mai faasia taelana hatoda mala'oe nia, na rakena ka hasu asianaa.

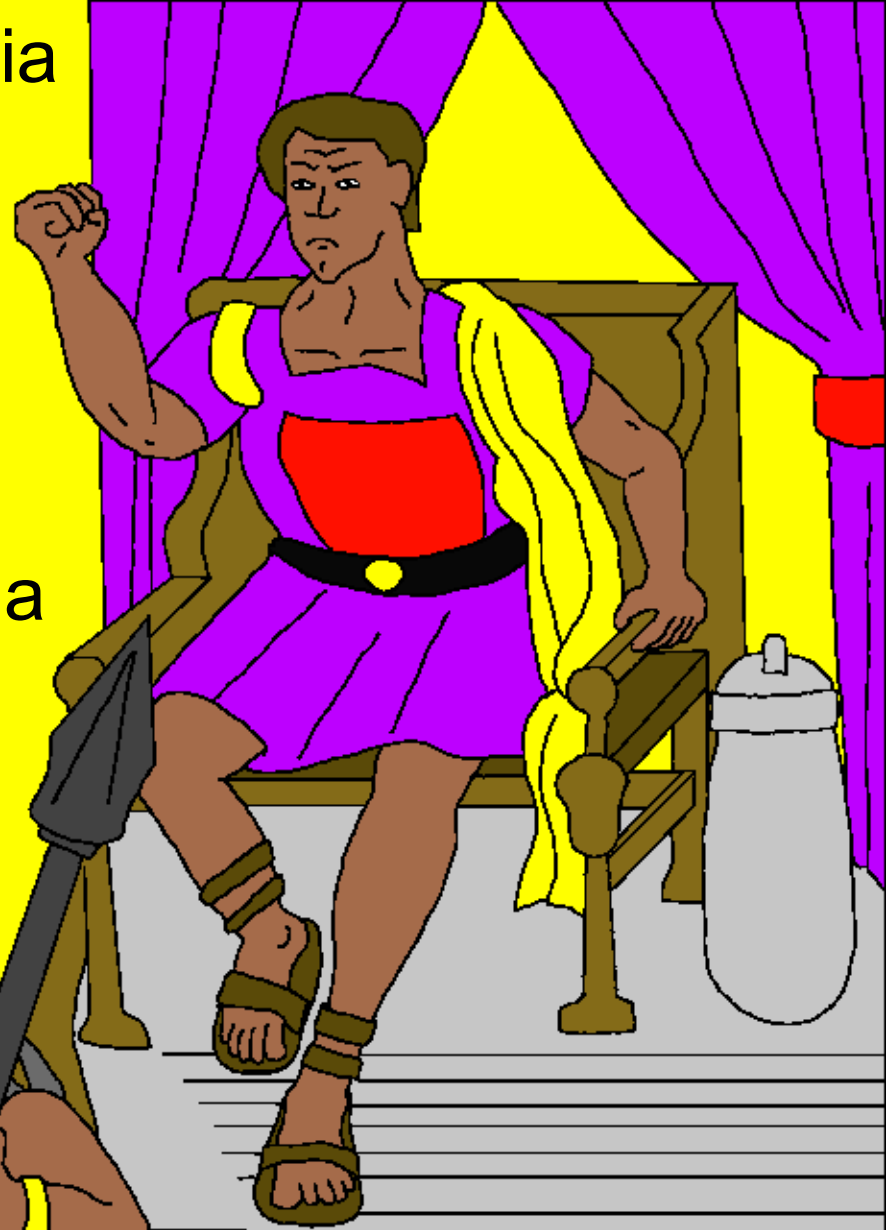


Ma nia ka falea baelana fuana
wane ni oomea nia gi hai daka
haumaeli teefou ana gala wela
wane gi i Betlehem ma ana
maefera galigalia gi sui.



Nia eeresida hasa daka haungia
gala wela wane na langi dasi
dao ua ana roo fe ngali, iilingia
si baea baa na wane baa gi
sulia si kada fe bubulu e faatai
ana. Manatana a Herod hasa
nia tara ka haungia a Christ ana

si iililaa
urinae.





Ma i buira a Herod e mae
naa, na ensel a Lord ka faatai
lau i laona teo bolea fuana a
Josef i Ejipt, ma ka bae urii,
<<Josef ae, o tatae oko
ngalia na wela fai nia ni
tee nia ni Mary, molu ka
ooli naa uria IIsrael,
sulia na tooa baa da
hasi

uria na haungilana
na wela naa, da
mae naa.>>



Sui si kada a Josef e rongoa a Akilas e talana na maa
nia a Herod ana
aaofialaa i Judea, nia
ka mou ana toolaa i
seenae. Ma na
ensel ka
bae



lau fuana i laona na
teo bolelaa, hai gera ka lea
ada uria na lolofaa i Galili.



Nia na gera ka too i fera Nasaret i laona lolofaa
naa i Galili. Haia, ka
faamamanaa si taa baa
na profet baa gi da
haea urii, <<Tara
daka



alangia ana na wane
faasia i Nasaret.>>



Sulia a God e
rakediana
asianaa ana na tooa
gi sui i laona molaagali, nia naa ka
falea mai tee fe Wela muutaia nia,
eeri ni tei gera na da manata
mamana ani nia, langi daka si
mae, ma tara gera ka ngalia
mouria firi.



Rom 3:23

Na iimola gi sui go da aade ta ' a, ma daka kukuru faasia
na dianalaa nia a God.

Rom 6:23

Sulia na aade ta ' alaa ka falea maea, sui na falelaa na God
e fale o ' oni ana i nia naa na mouria firi sulia a Jesus Christ
a Lord gia.

TOOA JIU GI 9:27

Haia, ma na iimola la molaagali nae, nia e mae ' ana tesi
kada go, sui tara a God ka keto nia.



Efesus 2:8,9

Sulia a God e faamouri gia ana na rakedianalaa nia sulia na fiimamanalaa gia. Nia e langi kasi faamouri gia go i nunufana raolaa gia i talaga. Ma lau ana, a God e fale o ' oni go ana na mouria faalu fuaga. Nia naa, ta iimola e afetai ka bae nounou sulia na mouria faalu nia, sulia a God kasi falea sulia ta raoa na gia ka ilia.

Rom 10:9,10

Lea mu haea ana Jesus nia a Lord, ma muka manata mamana ana a God e taea faasia na maea, tara muka mouri. Sulia a God e olosi gia sulia na fiimamanalaa gia ana Jesus. Ma nia ka faamouri gia sulia na baelaa gia sulia na fiimamanalaa gia.



John 3:16,17

Sulia a God e rakediana asianaa ana na tooa gi sui i laona molaagali, nia naa ka falea mai tee fe Wela muutaia nia, eeri ni tei gera na da manata mamana ani nia, langi daka si mae, ma tara gera ka ngalia mouria firi. Sulia a God langi si falea mai na Wela nia i laona molaagali uria na ketolaa na tooa gi, ma nia e falea mai uria na faamourilada taari.

1 John 5:11-13

Ma si baelaa a God na e faamamanaa sulia na Wela nia e urii: a God e falea sui naa na mouria firi fuaga, ma na mouria naa e ita mai faasia na Wela nia. Ma so ni tei na e too oofu fai nia na Wela nia a God, nia ka too ana na mouria nae. Ma so ni tei na e langi kasi too oofu fai nia na Wela nia a God, nia kasi too laugo ana na mouria. I nau ku kedea si doo naa fuagamu hai muka haitamana, i gamu na mu manata mamana ana na Wela nia a God mu too na ana na mouria firi.



Matthew 1-2; Luke 1-2

Storyline by: Edward D. Hughes

Illustrated by: M. Maillot
and Alastair Paterson

Adapted by: E. Frischbutter; Sarah S.

Lau NT (Ilu) © 1992, Wycliffe Bible Translators, Inc. All
rights reserved.

<https://www.bible.com/en-GB/bible/2715/MAT.1>

©2025 Bible for Children, Inc.

www.M1914.org

www.bibleforchildren.org

